

Bruciatori di gasolio

Light oil burners

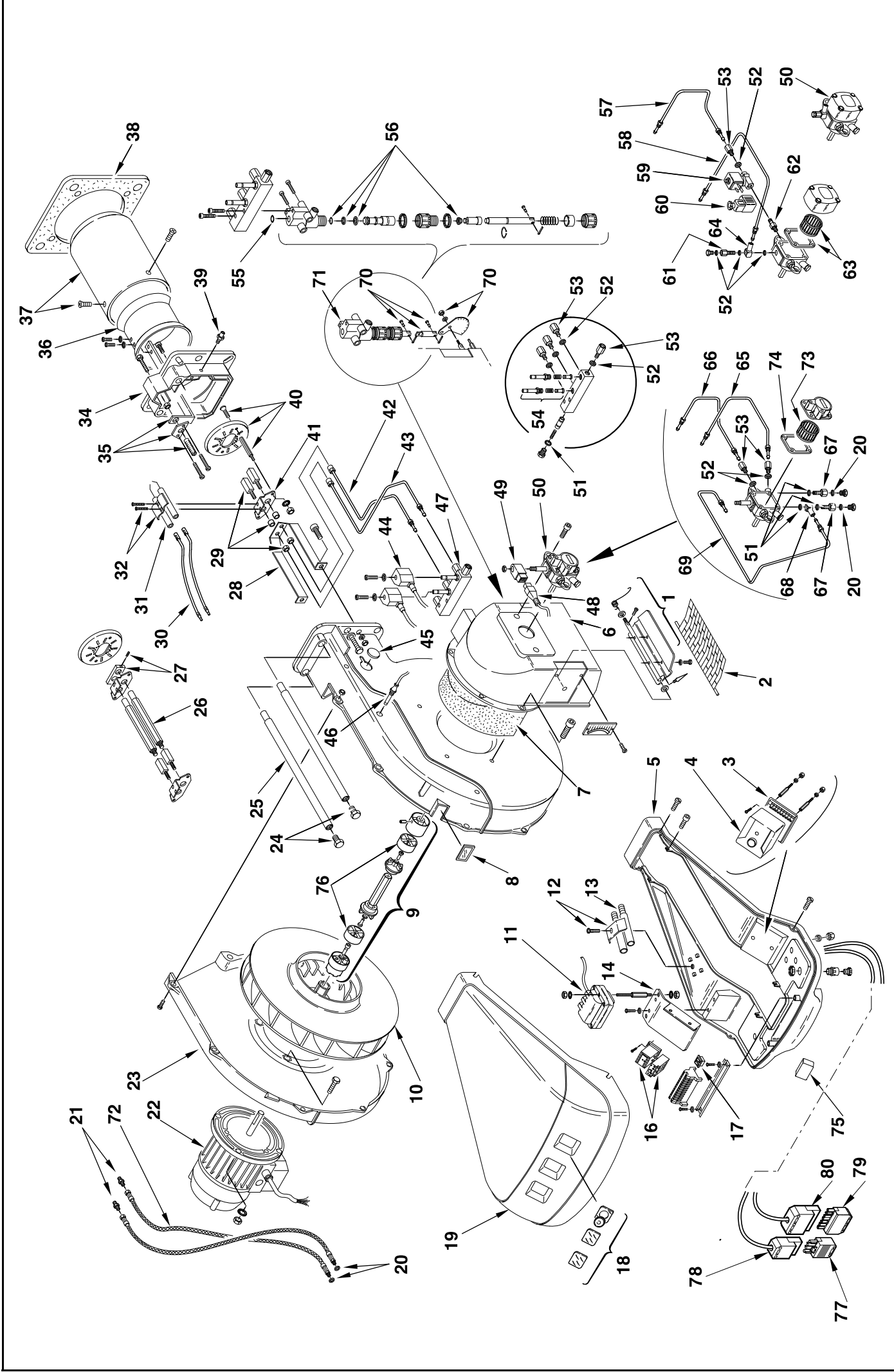
Brûleurs fioul domestique

Ölbrenner

Quemadores de gasóleo

Funzionamento bistadio
Two-stage operation
Fonctionnement à deux allures
Zweistufiger Betrieb
Funcionamiento a dos llamas

COD.	MOD.	TYP.
3475034	RL 70	660 T1
3475035	RL 70	660 T1
3475234	RL 100	661 T1
3475235	RL 100	661 T1
3475434	RL 130	662 T1
3475435	RL 130	662 T1



N.	COD.						DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	MATRICOLA BRUCIATORE BURNER SERIAL NUMBER MATICULE BRULEUR BRENNER KENN-NUMMER MATRICULA QUEMADORES	RICAMBI CONSIGLIATI ADVISED PARTS RECHANGE CONSEIL EMPFOHLENE ERSATZTEILE RECAMBIOS ACONSEJADOS
		3475034	3475035 *	3475234	3475235 *	3475434							
													**
1	3003948	●	●	●	●	●	GRUPPO SERRANDA	AIR DAMPER ASSEMBLY	GROUPE VOLET AIR	LUFTKLAPPE	CONJUNTO REGISTRO AIRE		
2	3003949	●	●	●	●	●	PROTEZIONE	GRID	PROTECTION	SCHUTZGITTER	PROTECION		
3	3003784	●	●	●	●	●	MORSETTIERA	CONTROL BOX BASE	SOCLE	STECKSOCKEL	ZOCALO CAJA CONTROL		C
4	3013071	●	●	●	●	●	APPARECCHIATURA	CONTROL BOX	BOITE DE CONTROLE	STEUERGERÄT	CAJA CONTROL		A
5	3012008	●	●	●	●	●	MENSOLA	BASE PLATE	PLAQUE DE SUPPORT	GRUNDPLATTE	REPISA	≤ 02188xxxxxx	
5	3014124	●	●	●	●	●	MENSOLA	BASE PLATE	PLAQUE DE SUPPORT	GRUNDPLATTE	REPISA	≥ 02198xxxxxx	
6	3003951	●	●	●	●	●	BOCCA D'ASPIRAZIONE	AIR INTAKE	BOITIER D'ASPIRATION	ANSAUGÖFFNUNG	BOCA ASPIRACION		
7	3003952	●	●	●	●	●	FONOASSORBENTE	SOUND DAMPING	INSONORISANT	GERÄUSCHDÄMMUNG	AISLAMIENTO ACUSTICO		
8	3003763	●	●	●	●	●	VISORE	INSPECTION WIN	WISEUR	SICHTFENSTER	VISOR		
9	3003953	●	●	●	●	●	GRUPPO GIUNZIONE	DRIVE COUPLING	ACCOUPLEMENT	KUPPLUNG	ACOPLADOR IMPULSOR		A
9	3003954	●	●	●	●	●	GRUPPO GIUNZIONE	DRIVE COUPLING	ACCOUPLEMENT	KUPPLUNG	ACOPLADOR IMPULSOR		A
10	3003955	●	●	●	●	●	GIRANTE	FAN	TURBINE	GEBLÄSERAD	TURBINA		C
10	3003964	●	●	●	●	●	GIRANTE	FAN	TURBINE	GEBLÄSERAD	TURBINA		C
10	3003965	●	●	●	●	●	GIRANTE	FAN	TURBINE	GEBLÄSERAD	TURBINA		C
11	3003785	●	●	●	●	●	TRASFORMATORE	TRANSFORMER	TRANSFORMATEUR	ZÜNDTRANSFORMATOR	TRANSFORMADOR		B
12	3003409	●	●	●	●	●	CAVALLOTTO	U BOLT	CAVALIER	BÜGELBOLZEN	SOPORTE FIJACION		
13	3003956	●	●	●	●	●	PROLUNGA PERNO	BAR EXTENSION	RALLONGE DE GLISSIERE	VERLÄNGERUNG	PROLUNGACION PERNO		
14	3003957	●	●	●	●	●	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	HALTER	SOPORTE		
15													
16	3003959	●	●	●	●	●	AVVIATORE	STARTER	DEMARREUR	ANLASSER	ARRANCADOR		C
16	3003960	●	●	●	●	●	AVVIATORE	STARTER	DEMARREUR	ANLASSER	ARRANCADOR		C
16	3003961	●	●	●	●	●	AVVIATORE	STARTER	DEMARREUR	ANLASSER	ARRANCADOR		C
17	3003770	●	●	●	●	●	INTERRUTTORE	SWITCH	INTERRUPTEUR	SCHALTER	INTERRUPTOR		C
18	3003962	●	●	●	●	●	VETRINO	VIEWING PORT	REGARD	SCHAUGLAS	MIRILLA		
19	3013119	●	●	●	●	●	COFANO	COVER	COFFRET	VERKLEIDUNG	ENVOLVENTE		
20	3007088	●	●	●	●	●	GUARNIZIONE	SEAL	RONDELLE	METALLDICHTUNG	JUNTA		B
21	3009068	●	●	●	●	●	RACCORDO	CONNECTOR	MAMELON	NIPPEL	RACORD		C
22	3003966	●	●	●	●	●	MOTORE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	MOTOR		C
22	3003967	●	●	●	●	●	MOTORE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	MOTOR		C
22	3003968	●	●	●	●	●	MOTORE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	MOTOR		C
23	3003969	●	●	●	●	●	GUSCIO	HALF-SHELL	COUVERCLE	HAUBE	CASCARA		
24	3003481	●	●	●	●	●	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO		
25	3003970	●	●	●	●	●	PERNO	BAR	GLISSIERE	BOLZEN	PERNO		
26	3003789	●	●	●	●	●	PROLUNGA PERNO	BAR EXTENSION	RALLONGE DE GLISSIERE	VERLÄNGERUNG	PROLUNGACION PERNO		
27	3003790	●	●	●	●	●	PIASTRA	ANCHOR PLATE	PLATINE DE BLOCAGE	ARRETIERPLATTE	PLACA		
28	3003971	●	●	●	●	●	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	HALTER	SOPORTE		
29	3003814	●	●	●	●	●	PORTASPRUZZO	NOZZLE HOLDER	PULVERISATEUR	DÜSENSTOCK	PORTABOQUILLA		C
30	3012393	●	●	●	●	●	COLLEGAMENTO	H.T. LEAD	CABLE H.T.	ZÜNDKABEL	CABLE CONEXION		A
30	3003973	●	●	●	●	●	COLLEGAMENTO	H.T. LEAD	CABLE H.T.	ZÜNDKABEL	CABLE CONEXION		A
31	3003796	●	●	●	●	●	ELETTRODO	ELECTRODE	ELECTRODE PORCELAINE	ELEKTRODE	ELECTRODO		A
32	3003495	●	●	●	●	●	CAVALLOTTO	U BOLT	CAVALIER	BÜGELBOLZEN	FIJACION ELECTRODO		
33													
34	3003975	●	●	●	●	●	FRONTONE	FONT PIECE	FACADE	VORDERTEIL	SOPORTE QUEMADOR		
34	3003976	●	●	●	●	●	FRONTONE	FONT PIECE	FACADE	VORDERTEIL	SOPORTE QUEMADOR		

N.	COD.	660T1	661T1	662T1	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	MATRICOLA BRUCIATORE BURNER SERIAL NUMBER MATRICULE BRULEUR BRENNER KENN-NUMMER MATRICULA QUEMADORES	RICAMBI CONSIGLIATI ADVISED PARTS RECHANGE CONSEIL EMPFOHLENE ERSATZTEILE RECAMBIOS ACONSEJADOS
		3475034	3475035 *	3475234	3475235 *	3475434	3475435 *				
35	3003977	●						HALTER	ESQUADRA		
35	3003978		●					HALTER	ESQUADRA		
35	3003979			●				HALTER	ESQUADRA		
35	3003980				●			HALTER	ESQUADRA		
35	3003981					●		HALTER	ESQUADRA		
35	3003982						●	HALTER	ESQUADRA		
36	3003983	●	●	●	●			SCHIEBER	OBTURADOR		C
36	3003984					●	●	SCHIEBER	OBTURADOR		C
37	3003985	●						FLAMMENROHR	TUBO LLAMA		B
37	3003986		●					FLAMMENROHR	TUBO LLAMA		B
37	3003987			●				FLAMMENROHR	TUBO LLAMA		B
37	3003988				●			FLAMMENROHR	TUBO LLAMA		B
37	3003989					●		FLAMMENROHR	TUBO LLAMA		B
37	3003990						●	FLAMMENROHR	TUBO LLAMA		B
38	3003991	●	●	●	●	●	●	FLANSCHDICHTUNG	JUNTA AISLANTA		A
39	3003893	●	●	●	●	●	●	NIPPEL	RACORD		C
40	3003992	●	●					STAUSCHEIBE	DISCO ESTABILIZADOR		A
40	3003993		●	●	●	●	●	STAUSCHEIBE	DISCO ESTABILIZADOR		A
41	3003815	●	●	●	●	●	●	HALTER	SOPORTE		
42	3003994	●	●	●	●	●	●	DRUCKROHR	TUBO		
43	3003995	●	●	●	●	●	●	DRUCKROHR	TUBO		
44	3003828	●	●	●	●	●	●	MV-SPULE	BOBINA		B
45	3003996	●	●	●	●	●	●	SCHRAUBSTÖPSEL	TAPON		
46	3013708	●	●	●	●	●	●	FOTOWIDERSTAND	FOTORESISTENCIA		A
47	3003997	●	●	●	●	●	●	MAGNETVENTILBLOCK	GRUPO VALVULA		B
48	3003827	●	●					STECKVERBINDER	CONECTOR		C
49	3003594	●	●					MV-SPULE	BOBINA		B
50	3003998	●	●					PUMPE	BOMBA		C
50	3003999			●	●	●	●	PUMPE	BOMBA	≤ 02436999999	C
50	3013830			●	●	●	●	PUMPE	BOMBA	≥ 02446000000	C
51	3007079	●	●	●	●	●	●	METALLDICHTUNG	JUNTA		B
52	3007077	●	●	●	●	●	●	METALLDICHTUNG	JUNTA		B
53	3006719	●	●	●	●	●	●	NIPPEL	RACORD		C
54	3005733	●	●	●	●	●	●	ROBINET POINTEAU	VALVULA		
55	3003823	●	●	●	●	●	●	LIPPENDICHTUNG	JUNTA TORICA		B
56	3003820	●	●	●	●	●	●	LIPPENDICHTUNG	JUNTA TORICA		B
57	3012000			●	●	●	●	DRUCKROHR	TUBO		
58	3012001			●	●	●	●	DRUCKROHR	TUBO		
59	3012002			●	●	●	●	ELECTRO-VANNE	VALVULA		B
60	3006953		●	●	●	●	●	STECKERBUCHSE	CONECTOR		C
61	3012003		●	●	●	●	●	HOHLKERNSCHRAUBE	PERNO		C
62	3009087		●	●	●	●	●	NIPPEL	RACORD		C
63	3003936		●	●	●	●	●	PUMPENFILTER + DICHTUNG	FILTRO + COLLARIN		A
64	3006722		●	●	●	●	●	NIPPEL	RACORD		C

★ = Versione Testa Lunga - Long Combustion Head Version - Version Tête Longue - Langer Brennkopf Ausführung - Version alargado de tubo llama

N.	COD.	660T1	661T1	662T1	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	MATRICOLA BRUCIATORE BURNER SERIAL NUMBER MATRICULE BRULEUR BRENNER KENN-NUMMER MATRICULA QUEMADORES	RICAMBI CONSIGLIATI ADVISED PARTS RECHANGE CONSEIL EMPFOHLENE ERSATZTEILE RECAMBIOS ACONSEJADOS
		3475034	3475035 *	3475234							
65	3012004	●	●		TUBO	TUBE	TUYAUTERIE	DRUCKROHR	TUBO		
66	3012005	●	●		TUBO	TUBE	TUYAUTERIE	DRUCKROHR	TUBO		
67	3006783	●	●	●	RACCORDO	CONNECTOR	MAMELON	NIPPEL	RACORD		C
68	3006784	●	●	●	RACCORDO	CONNECTOR	MAMELON	NIPPEL	RACORD		C
69	3012006	●	●	●	TUBO	TUBE	TUYAUTERIE	DRUCKROHR	TUBO		
70	3003824	●	●	●	QUADRANTE	GRADUATE SECTOR	SECTEUR GRADUE	SKALENSEGMENT	SECTOR GRADUADO		
71	3003825	●	●	●	MARTINETTO	HYDRAULIC JACK	VERIN AIR	DRUCKKOLBEN FÜR LUFTKLAPPE	HIDRAULICO DE AIRE		C
72	3009055	●	●	●	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE OIL LINE	FLEXIBLE	SCHLAUCH	TUBIO FLEXIBLE		A
73	3003082	●	●		FILTRO	FILTER	FILTRE	PUMPENFILTER	FILTRO		A
74	3003081	●	●		GUARNIZIONE	SEAL	JOINT COUVERCLE	PUMPENDICHTUNG	JUNTA		B
75	3012155	●	●	●	FILTRO ANTIDISTURBO	DEGLITCHER	FILTRE	ENTSTÖRER	FILTRO ANTI-INTERFERENCIA		C
76	3012622	●	●	●	DISCO ELASTICO	DRIVE DISK	DISQUE ELASTIQUE	KUPPLUNGSSCHEIBE	DISCO ELASTICO		A
77	3006948	●	●	●	SPINA 4 POLI	4 POLE PLUG	FICHE 4 POLE	SSTECKER 4 POLEN	CONEC.HEMBRA DE 4 CONTA.		
78	3006949	●	●	●	PRESA 4 POLI	4 POLE SOCKET	PRISE 4 POLES	STECKERBUCHSE 4 POLE.	CONEC.MACHO DE 4 CONTA.		
79	3006937	●	●	●	SPINA 7 POLI	7 POLE PLUG	FICHE 7 POLES	STECKER 7 POLEN	CONEC.HEMBRA DE 7 CONTA.		

★ = Versione Testa Lunga - Long Combustion Head Version - Version Tête Longue - Langer Brennkopf Ausführung - Version alargado de tubo llama

★★

A = Ricambi per dotazione minima - Spare parts for minimum fittings - Pièces détachées pour équipement minimum - Ersatzteile für minimale Ausstattung - Recambios para equipamiento mínimo

A+B = Ricambi per dotazione base di sicurezza - Spare parts for basic safety fittings - Pièces détachées pour équipement standard de sécurité - Ersatzteile für Sicherheitsgrundausrüstung - Recambios para equipamiento básico de seguridad

A+B+C = Ricambi per dotazione estesa di sicurezza - Spare parts for extended safety fittings - Pièces détachées pour équipement complet de sécurité - Ersatzteile für erweiterte Sicherheitsausrüstung - Recambios para equipamiento general de seguridad



RIELLO S.p.A.
I-37045 Legnago (VR)
Tel.: +39.0442.630111
[http:// www.riello.it](http://www.riello.it)
[http:// www.rielloburners.com](http://www.rielloburners.com)